



**EU Konformitätserklärung  
Verordnung (EU) 2016/425**



Der Hersteller

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

erklärt hiermit, dass die persönliche Schutzausrüstung (PSA):

BÜSE Art.-Nr.: 50200\*  
Produktname: BÜSE D20 touring boot ladies  
Typ der PSA: Schutzbekleidung für Motorradfahrer

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/425 und mit der Norm EN 13634:2017 - Schutzschuhe für Motorradfahrer - Anforderungen und Prüfverfahren und identisch ist mit der PSA, die Gegenstand der folgenden EG-Baumusterprüfbescheinigung Nr. ist:

**681201101/OE**

ausgestellt von Ricotest (Notifizierte Stelle Nr. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Italien.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*anwendbar für alle Größen und Farbvarianten dieses Produkts



ЕС декларация за съответствие  
Регламент (ЕС) 2016/425



Производителят

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

с настоящото декларира, че личните предпазни средства (ЛПС):

|                  |                                   |
|------------------|-----------------------------------|
| BÜSE Артикул №:  | 50200*                            |
| Име на продукта: | BÜSE D20 touring boot ladies      |
| Тип ЛПС:         | Защитно облекло за мотоциклетисти |

отговаря на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/425 и на стандарт EN 13634:2017 - Защитни обувки за мотоциклетисти - Изисквания и методи за изпитване и е идентичен на ЛПС, обхванати от следния ЕО сертификат за типово изследване №:

**681201101/OE**

издаден от Ricotest (нотифициран орган № 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Италия.

Roetgen, 11.03.2020

  
Ralf Baches / Managing Director

\*приложимо за всички размери и цветови варианти на този продукт



EU prohlášení o shodě  
Nařízení (EU) 2016/425



výrobce

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

tímto prohlašuje, že osobní ochranné prostředky (OOPP):

|                  |                                 |
|------------------|---------------------------------|
| BÜSE č. položky: | 50200*                          |
| Název produktu:  | BÜSE D20 touring boot ladies    |
| Typ OOP:         | Ochranné oděvy pro motocyklisty |

vyhovuje ustanovením nařízení (EU) 2016/425 a normě EN 13634:2017 -  
Ochranná obuv pro motocyklisty - Požadavky a zkušební metody a je  
identická s OOP, na kterou se vztahuje následující certifikát ES  
přezkoušení typu č.:

**681201101/OE**

vydaný společností Ricotest (notifikovaná osoba č. 0498), Via Tione 9 - 37010  
Pastrengo (VR) Itálie.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*platí pro všechny velikosti a barevné varianty tohoto produktu



EU-overensstemmelseserklæring  
Forordning (EU) 2016/425



Producenten

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

erklærer hermed, at personlige værnemidler (PPE):

|               |                                           |
|---------------|-------------------------------------------|
| BÜSE varenr.: | 50200*                                    |
| Produktnavn:  | BÜSE D20 touring boot ladies              |
| Type PPE:     | Beskyttelsesbeklædning til motorcyklister |

overholder bestemmelserne i forordning (EU) 2016/425 og med standard  
EN 13634:2017 - Beskyttelsesfodtøj til motorcyklister - Krav og  
prøvningsmetoder og er identisk med det personlige værnemidler, der er  
omfattet af følgende EF-typeafprøvningsattest nr.:

**681201101/OE**

udstedt af Ricotest (Notified Body No. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo  
(VR) Italy.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*gælder for alle størrelser og farvevarianter af dette produkt



Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ  
Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425



Ο κατασκευαστής

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

δηλώνει ότι ο ατομικός προστατευτικός εξοπλισμός (ΜΑΠ):

|                        |                                             |
|------------------------|---------------------------------------------|
| ΒÜSE αρ. αντικειμένου: | 50200*                                      |
| Όνομα προϊόντος:       | BÜSE D20 touring boot ladies                |
| Τύπος ΜΑΠ:             | Προστατευτική ενδυμασία για μοτοσικλετιστές |

συμμορφώνεται με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και με το πρότυπο EN 13634:2017 - Προστατευτικά υποδήματα για μοτοσικλετιστές - Απαιτήσεις και μέθοδοι δοκιμών και είναι πανομοιότυπο με το ΜΑΠ που καλύπτεται από το ακόλουθο πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΚ αριθ.

**681201101/OE**

εκδόθηκε από την Ricotest (κοινοποιημένος οργανισμός αριθ. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Ιταλία.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*ισχύει για όλα τα μεγέθη και τις χρωματικές παραλλαγές αυτού του προϊόντος



**EU Declaration of Conformity  
Regulation (EU) 2016/425**



The manufacturer  
Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

hereby declares that the personal protective equipment (PPE):

|                |                                       |
|----------------|---------------------------------------|
| BÜSE Art. No.: | 50200*                                |
| Product name:  | BÜSE D20 touring boot ladies          |
| Type of PPE:   | Protective clothing for motorcyclists |

conforms to the provisions of Regulation (EU) 2016/425 and to standard EN 13634:2017 - Protective footwear for motorcyclists - Requirements and test methods and is identical to the PPE which is the subject of the following EC type-examination certificate no. is:

**681201101/OE**

issued by Ricotest (Notified Body No. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Italy.

Roetgen, 11.03.2020

  
Ralf Baches / Managing Director

\*applicable for all sizes and color variants of this product



**Declaración UE de conformidad  
Reglamento (UE) 2016/425**



el fabricante

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

declara por la presente que los equipos de protección individual (EPI):

|                          |                                        |
|--------------------------|----------------------------------------|
| Número de artículo BÜSE: | 50200*                                 |
| Nombre del producto:     | BÜSE D20 touring boot ladies           |
| Tipo de EPI:             | Ropa de protección para motociclistas. |

cumple con las disposiciones del Reglamento (UE) 2016/425 y con la norma EN 13634:2017 - Calzado de protección para motociclistas - Requisitos y métodos de ensayo y es idéntico al EPI cubierto por el siguiente certificado de examen CE de tipo nº:

**681201101/OE**

expedido por Ricotest (organismo notificado nº 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Italia.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*Aplicable a todos los tamaños y variantes de color de este producto.



EL-i vastavusdeklaratsioon  
Määrus (EL) 2016/425



Tootja

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

teatab käesolevaga, et isikukaitsevahendid (PPE):

|                |                               |
|----------------|-------------------------------|
| BÜSE kauba nr: | 50200*                        |
| Toote nimi:    | BÜSE D20 touring boot ladies  |
| IKV tüüp:      | Mootorratturite kaitseriietus |

vastab määruse (EL) 2016/425 sätetele ja standardile EN 13634:2017 –  
Mootorratturite kaitsejalatsid – Nõuded ja katsemeetodid ning on identne  
isikukaitsevahendiga, mis on hõlmatud järgmise EÜ  
tüübihindamistõendiga nr:

**681201101/OE**

välja andnud Ricotest (teavitatud asutus nr 0498), Via Tione 9 - 37010  
Pastrengo (VR) Itaalia.

Roetgen, 11.03.2020

  
Ralf Baches / Managing Director

\*kehtib selle toote kõikidele suurustele ja värvivariantidele



EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus  
Asetus (EU) 2016/425



Valmistaja

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

vakuuttaa täten, että henkilönsuojaimet:

BÜSE tuotenro: 50200\*  
Tuotteen nimi: BÜSE D20 touring boot ladies  
Henkilönsuojaimen tyyppi: Suojavaatteet moottoripyöräilijöille

täyttää asetuksen (EU) 2016/425 säännökset ja standardin EN  
13634:2017 - Moottoripyöräilijöiden suojajalkineet - Vaatimukset ja  
testimenetelmät ja on identtinen seuraavan EY-  
tyyppitarkastustodistuksen nro:n kattaman henkilönsuojaimen kanssa:

**681201101/OE**

myöntänyt Ricotest (ilmoitettu laitos nro 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo  
(VR) Italia..

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*koskee tämän tuotteen kaikkia kokoja ja väri vaihtoehtoja



Déclaration UE de conformité  
Règlement (UE) 2016/425



Le fabricant

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

déclare par la présente que les équipements de protection individuelle (EPI) :

|                         |                                            |
|-------------------------|--------------------------------------------|
| Numéro d'article BÜSE : | 50200*                                     |
| Nom du produit :        | BÜSE D20 touring boot ladies               |
| Type d'EPI :            | Vêtements de protection pour motocyclistes |

est conforme aux dispositions du règlement (UE) 2016/425 et à la norme  
EN 13634:2017 - Chaussures de protection pour motocyclistes - Exigences  
et méthodes d'essai et est identique à l'EPI couvert par l'attestation  
d'examen CE de type suivant n° :

**681201101/OE**

délivré par Ricotest (organisme notifié no 0498), Via Tione 9 - 37010  
Pastrengo (VR) Italie.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*applicable à toutes les tailles et variantes de couleurs de ce produit



Dearbhú comhréireachta an AE  
Rialachán (AE) 2016/425



An monaróir

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

dearbhaítear leis seo go bhfuil trealamh cosanta pearsanta (TCP):

|                 |                                   |
|-----------------|-----------------------------------|
| BÜSE mír uimh.: | 50200*                            |
| Ainm an táirge: | BÜSE D20 touring boot ladies      |
| Cineál PPE:     | Éadaí cosanta do ghluaisrothaithe |

go gcomhlíonann sé forálacha Rialachán (AE) 2016/425 agus le caighdeán EN 13634:2017 - Coisbheart cosanta do ghluaisrothaithe - Ceanglais agus modhanna tástála agus is ionann é agus an TCP a chumhdaítear leis an deimhniú ar scrúdú cineáil CE Uimh.

**681201101/OE**

arna eisiúint ag Ricotest (Comhlacht Fógartha Uimh. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) an Iodáil.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*infheidhme maidir le gach méid agus leagan dath den táirge seo



EU izjava o sukladnosti  
Uredba (EU) 2016/425



Proizvođač

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

ovime izjavljuje da osobna zaštitna oprema (PPE):

|                  |                                 |
|------------------|---------------------------------|
| BÜSE br. stavke: | 50200*                          |
| Naziv proizvoda: | BÜSE D20 touring boot ladies    |
| Vrsta OZO:       | Zaštitna odjeća za motocikliste |

u skladu je s odredbama Uredbe (EU) 2016/425 i sa standardom EN 13634:2017 - Zaštitna obuća za motocikliste - Zahtjevi i metode ispitivanja te je identična osobnoj zaštitnoj opremi obuhvaćenoj sljedećom EC potvrdom o ispitivanju tipa br.:

**681201101/OE**

izdao Ricotest (prijavljeno tijelo br. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Italija.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*primjenjivo na sve veličine i varijante boja ovog proizvoda



EU megfelelőségi nyilatkozat  
(EU) 2016/425 rendelet



A gyártó

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

kijelenti, hogy az egyéni védőfelszerelés (PPE):

BÜSE cikkszám: 50200\*  
Termék neve: BÜSE D20 touring boot ladies  
PPE típusa: Motoros védőruházat

megfelel az (EU) 2016/425 rendelet előírásainak és az EN 13634:2017 szabványnak - Motoros védőcipők - Követelmények és vizsgálati módszerek, és megegyezik az alábbi számú EK-típusvizsgálati tanúsítvánnyal rendelkező egyéni védőeszközzel:

**681201101/OE**

kiállította: Ricotest (bejelentett szervezet száma: 0498), Via Tione 9 - 37010  
Pastrengo (VR) Olaszország.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*a termék minden méretére és színváltozatára alkalmazható



**Dichiarazione di conformità UE**  
**Regolamento (UE) 2016/425**



Il produttore

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

dichiara che i dispositivi di protezione individuale (DPI):

|                       |                                           |
|-----------------------|-------------------------------------------|
| Codice articolo BÜSE: | 50200*                                    |
| Nome del prodotto:    | BÜSE D20 touring boot ladies              |
| Tipologia DPI:        | Abbigliamento protettivo per motociclisti |

è conforme a quanto previsto dal Regolamento (UE) 2016/425 e alla norma EN 13634:2017 - Calzature di protezione per motociclisti - Requisiti e metodi di prova ed è identico al DPI oggetto del seguente certificato di esame CE di tipo n.:

**681201101/OE**

rilasciato da Ricotest (organismo notificato n. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Italia.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*applicabile a tutte le taglie e varianti colore di questo prodotto



ES atitikties deklaracija  
Reglamentas (ES) 2016/425



Gamintojas

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

pareiškia, kad asmeninės apsaugos priemonės (AAP):

|                       |                                    |
|-----------------------|------------------------------------|
| BÜSE prekės nr.:      | 50200*                             |
| Produkto pavadinimas: | BÜSE D20 touring boot ladies       |
| AAP tipas:            | Apsauginė apranga motociklininkams |

atitinka Reglamento (ES) 2016/425 nuostatas ir standartą EN 13634:2017  
– Apsauginė motociklininkų avalynė – Reikalavimai ir bandymo metodai ir  
yra identiškai AAP, kurioms taikomas šis EB tipo tyrimo sertifikatas Nr.

**681201101/OE**

išdavė Ricotest (notifikuotosios įstaigos Nr. 0498), Via Tione 9 - 37010  
Pastrengo (VR) Italija.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*tinka visiems šio gaminio dydžiams ir spalvų variantams



**ES atbilstības deklarācija**  
**Regula (ES) 2016/425**



Ražotājs

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

ar šo paziņo, ka individuālie aizsardzības līdzekļi (IAL):

BÜSE preces nr.: 50200\*  
Produkta nosaukums: BÜSE D20 touring boot ladies  
IAL veids: Motociklistu aizsargapģērbs

atbilst Regulas (ES) 2016/425 noteikumiem un standartam EN  
13634:2017 — Motociklistu aizsargapavi — Prasības un testa metodes un  
ir identisks IAL, uz ko attiecas šāds EK tipa pārbaudes sertifikāts Nr.

**681201101/OE**

izdevis Ricotest (paziņotā iestāde Nr. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo  
(VR) Itālija..

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*attiecas uz visiem šī produkta izmēriem un krāsu variantiem



Dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE  
Regolament (UE) 2016/425



Il-manifattur

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

b'dan jiddikjara li tagħmir protettiv personali (PPE):

|                      |                                             |
|----------------------|---------------------------------------------|
| Nru tal-oġġett BÜSE: | 50200*                                      |
| Isem tal-prodott:    | BÜSE D20 touring boot ladies                |
| Tip ta' PPE:         | Ħwejjeġ protettivi għas-sewwieqa tal-muturi |

jikkonforma mad-dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) 2016/425 u mal-istandard EN 13634:2017 - Żraben protettiv għas-sewwieqa tal-muturi - Rekwiżiti u metodi ta' ttestjar u huwa identiku għall-PPE kopert miċ-ċertifikat Nru tal-eżami tat-tip KE li ġej:

**681201101/OE**

maħruġa minn Ricotest (Korp Notifikat Nru 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) I-Italja.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*applikabbli għad-daqsijiet kollha u l-varjanti tal-kulur ta 'dan il-prodott



EU-conformiteitsverklaring  
Verordening (EU) 2016/425



De fabrikant

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

verklaart hierbij dat persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM):

BÜSE-artikelnr.: 50200\*  
Productnaam: BÜSE D20 touring boot ladies  
Type PBM: Beschermende kleding voor motorrijders

voldoet aan de bepalingen van Verordening (EU) 2016/425 en aan norm  
EN 13634:2017 - Beschermend schoeisel voor motorrijders - Eisen en  
testmethoden en is identiek aan de PBM die vallen onder het volgende  
EG-typeonderzoekscertificaat nr.:

**681201101/OE**

afgegeven door Ricotest (Notified Body No. 0498), Via Tione 9 - 37010  
Pastrengo (VR) Italië.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*toepasbaar op alle maten en kleurvarianten van dit product



**Deklaracja zgodności UE**  
**Rozporządzenie (UE) 2016/425**



Producent

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

niniejszym oświadczam, że środki ochrony indywidualnej (ŚOI):

|                   |                                   |
|-------------------|-----------------------------------|
| Nr artykułu BÜSE: | 50200*                            |
| Nazwa produktu:   | BÜSE D20 touring boot ladies      |
| Rodzaj ŚOI:       | Odzież ochronna dla motocyklistów |

jest zgodny z przepisami Rozporządzenia (UE) 2016/425 oraz z normą EN 13634:2017 - Obuwie ochronne dla motocyklistów - Wymagania i metody badań i jest identyczny ze ŚOI objętym następującym certyfikatem badania typu WE nr:

**681201101/OE**

wydane przez Ricotest (jednostka notyfikowana nr 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Włochy.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*dotyczy wszystkich rozmiarów i wariantów kolorystycznych tego produktu



**Declaração de conformidade da UE**  
**Regulamento (UE) 2016/425**



O fabricante

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

declara que os equipamentos de proteção individual (EPI):

|                    |                                          |
|--------------------|------------------------------------------|
| Nº de artigo BÜSE: | 50200*                                   |
| Nome do produto:   | BÜSE D20 touring boot ladies             |
| Tipo de EPI:       | Vestuário de proteção para motociclistas |

cumpre o disposto no Regulamento (UE) 2016/425 e na norma EN 13634:2017 - Calçado de proteção para motociclistas - Requisitos e métodos de ensaio e é idêntico ao EPI abrangido pelo seguinte certificado de exame CE de tipo n.º:

**681201101/OE**

emitido por Ricotest (organismo notificado n.º 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Itália.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*aplicável a todos os tamanhos e variantes de cor deste produto



**Declarație UE de conformitate  
Regulamentul (UE) 2016/425**



Producatorul

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

prin prezenta declară că echipamentul individual de protecție (EIP):

|                   |                                               |
|-------------------|-----------------------------------------------|
| Nr. articol BÜSE: | 50200*                                        |
| Nume produs:      | BÜSE D20 touring boot ladies                  |
| Tip de EIP:       | Îmbrăcăminte de protecție pentru motocicliști |

respectă prevederile Regulamentului (UE) 2016/425 și cu standardul EN 13634:2017 - Încălțăminte de protecție pentru motocicliști - Cerințe și metode de încercare și este identic cu EIP acoperit de următorul certificat de examinare CE de tip Nr.:

**681201101/OE**

eliberat de Ricotest (organism notificat nr. 0498), Via Tione 9 - 37010  
Pastrengo (VR) Italia.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*aplicabil tuturor dimensiunilor și variantelor de culoare ale acestui produs



EÚ vyhlásenie o zhode  
Nariadenie (EÚ) 2016/425



Výrobca

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

týmto vyhlasuje, že osobné ochranné prostriedky (OOPP):

|                  |                              |
|------------------|------------------------------|
| BÜSE položka č.: | 50200*                       |
| Názov produktu:  | BÜSE D20 touring boot ladies |
| Typ OOP:         | Ochranný odev pre motorkárov |

vyhovuje ustanoveniam nariadenia (EÚ) 2016/425 a norme EN 13634:2017 - Ochranná obuv pre motocyklistov - Požiadavky a skúšobné metódy a je identická s OOP, na ktoré sa vzťahuje nasledujúci certifikát ES skúšky typu č.

**681201101/OE**

vydaný spoločnosťou Ricotest (notifikovaný orgán č. 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Taliansko.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*použiteľné pre všetky veľkosti a farebné varianty tohto produktu



Izjava EU o skladnosti  
Uredba (EU) 2016/425



Proizvajalec

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

s tem izjavlja, da osebna zaščitna oprema (OZO):

|                               |                                |
|-------------------------------|--------------------------------|
| Št. artikla BÜSE:             | 50200*                         |
| Ime izdelka:                  | BÜSE D20 touring boot ladies   |
| Vrsta osebne zaščitne opreme: | Zaščitna oblačila za motoriste |

je v skladu z določbami Uredbe (EU) 2016/425 in s standardom EN 13634:2017 – Zaščitna obutev za motoriste – Zahteve in preskusne metode ter je enaka osebni zaščitni opremi, ki jo zajema naslednji certifikat o tipskem pregledu ES št.:

**681201101/OE**

izdal Ricotest (št. priglašenega organa 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo (VR) Italija.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*velja za vse velikosti in barvne različice tega izdelka



EU-försäkran om överensstämmelse  
Förordning (EU) 2016/425



Tillverkaren

Heino Büse MX Import GmbH  
Vennstr. 14  
D - 52159 Roetgen  
[www.buese.com](http://www.buese.com)

förklarar härmed att personlig skyddsutrustning (PPE):

BÜSE artikelnr: 50200\*  
Produktnamn: BÜSE D20 touring boot ladies  
Typ av personlig skyddsutrustning: Skyddskläder för motorcyklister

uppfyller bestämmelserna i förordning (EU) 2016/425 och med  
standarden EN 13634:2017 - Skyddsskor för motorcyklister - Krav och  
testmetoder och är identisk med den personliga skyddsutrustning som  
omfattas av följande EG-typintyg nr:

**681201101/OE**

utfärdat av Ricotest (anmält organ nr 0498), Via Tione 9 - 37010 Pastrengo  
(VR) Italien.

Roetgen, 11.03.2020

Ralf Baches / Managing Director

\*gäller för alla storlekar och färgvarianter av denna produkt